

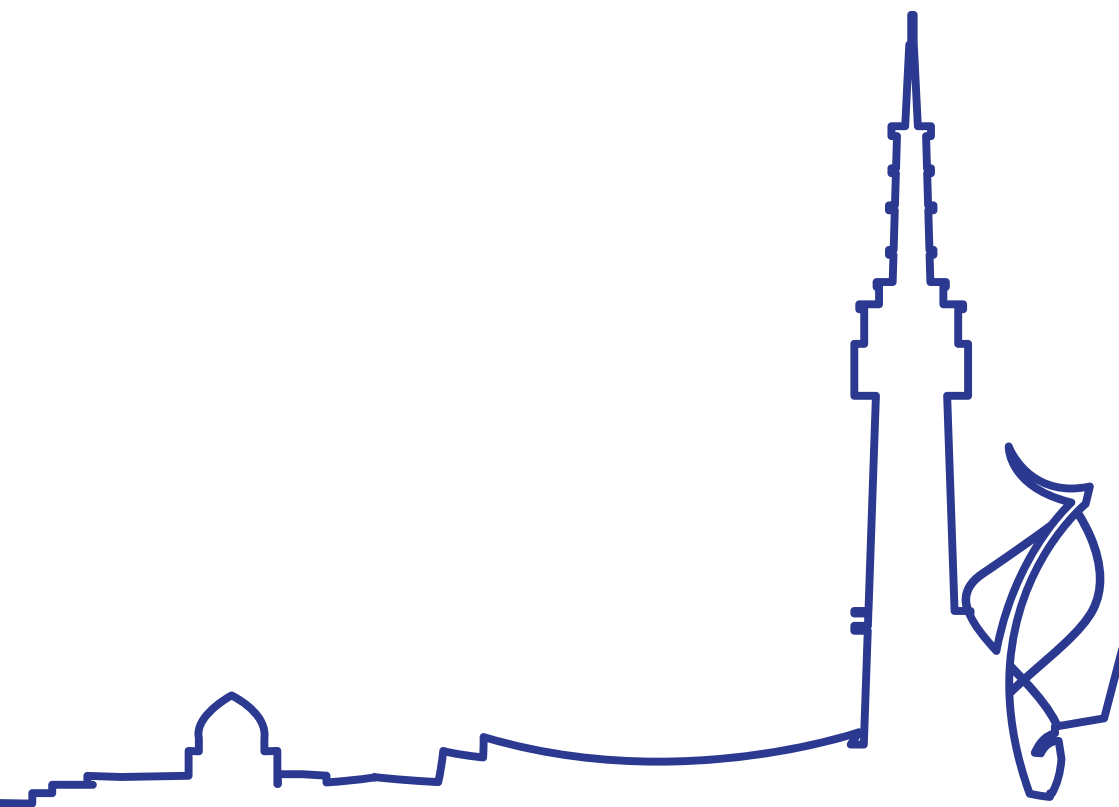


کمنتريڻ کبودايان بليادان سوکن  
MINISTRY OF CULTURE, YOUTH AND SPORTS  
BRUNEI DARUSSALAM



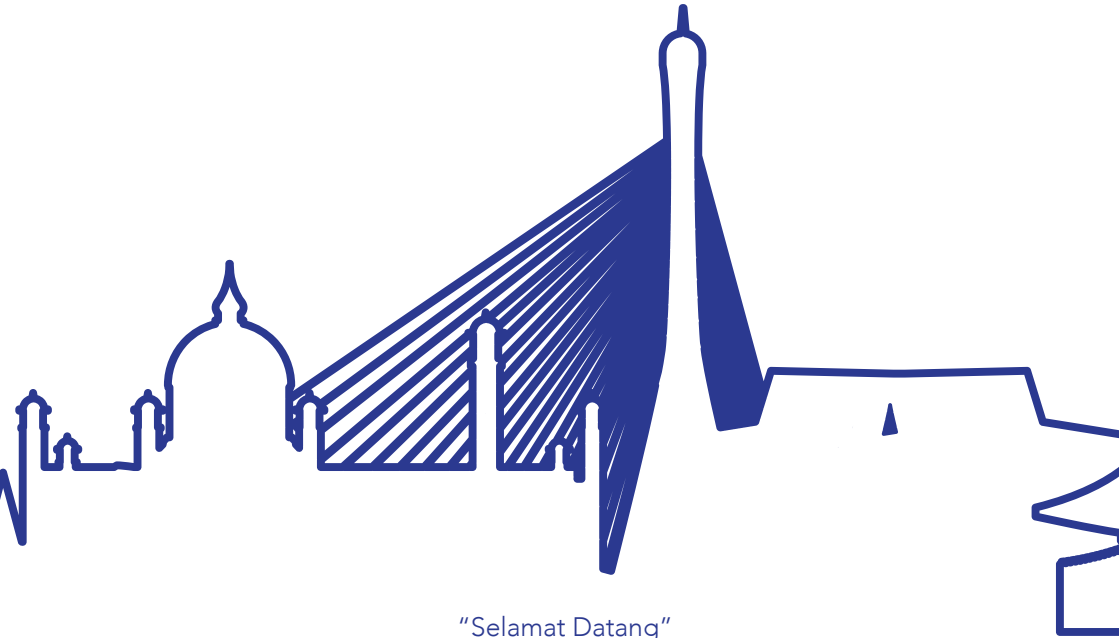
**KOREAN YOUTH PARTICIPANTS FOR THE  
BRUNEI DARUSSALAM & THE REPUBLIC OF KOREA  
BILATERAL YOUTH EXCHANGE PROGRAMME 2019  
20 - 29 AUGUST 2019**





BRUNEI DARUSSALAM & THE REPUBLIC OF KOREA  
BILATERAL YOUTH EXCHANGE PROGRAMME 2019  
20 - 29 AUGUST 2019

# Welcome 안녕하세요



“Selamat Datang”

The Ministry of Culture, Youth and Sports  
Brunei Darussalam  
Welcomes  
the Participants from The Republic of Korea  
to  
Brunei Darussalam & The Republic of Korea  
Bilateral Youth Exchange Programme 2019  
and wishing all of you a pleasant stay  
in Brunei Darussalam

# Day 1-2

Day 1 -Tuesday, 20 August 2019 [ARRIVAL]		
16:55 (TBC)	The arrival of Korean Delegates [Flight No. : BI652]	
	Hotel Check-In and Registration	
18:00	Dinner	Attire: Casual
20:00	Programme's Briefing [Venue: Kiulap Plaza Hotel]	
22:00	Free and Easy	

Day 2 - Wednesday, 21 August 2019 [YOUTH INTERACTION]		
07:00 – 08:00	Breakfast	Attire: Smart Casual (Formal)
08 10	Leave hotel	
09:00 – 12:00	<b>Activity 1: Interactions and Engaging with the students of Happy Centre</b> [Venue: Happy Centre, Pulaie]	
14:00 – 17:30	<b>Activity 2: Interactions and Engaging with Youth Movement join-host by Brunei Youth Council and Other Youth NGO</b> [Venue: Language and Literature Bureau, Lambak Kanan]	
18:00	Dinner	
22:00	Return to hotel	

# Day 3-4

Day 3 - Thursday, 22 August 2019 [CULTURAL EXPERIENCE]		
07:00 – 08:00	Breakfast	Attire: Casual
09:30	Leave hotel	
10:00 – 10:45	<b>Activity 3: Reception with the Honourable Minister of Culture, Youth and Sports</b> [Venue: VIP Room, Level 1, National Stadium]	
11:00 – 11:15	<b>Activity 4: Visit Sports Gallery</b>	
11:30 – 12:	<b>Activity 5: Attending the 10th Asian Junior Wushu Championship</b>	
12:00 – 13:30	Lunch	
14:15 – 16:30	<b>Activity 5: Visit to Batu Marang Village</b> [Venue: Batu Marang Village, Muara]	
18:00	Dinner	
20:00 – 21:00	Sight-seeing Eco Corridor	
22:00	Return to hotel	

Day 4 - Friday, 23 August 2019 [HOMESTAY]		
07:00 – 08:00	Breakfast and hotel check-out	Attire: Casual
08:30	Homestay Matching Ceremony GOH: Acting Director of Youth and Sports [Venue : Hotel's Multipurpose Hall]	
Afternoon	Homestay Programme	
Evening		

# Day 5 - 6

Day 5 - Saturday, 24 August 2018 [HOMESTAY]		
<b>Morning</b>	Homestay Programme	Attire: Casual
<b>15:30</b>	Photo Session of Korean Delegates and Foster Families [Venue : Hotel Lobby]	
<b>16:30</b>	Leave hotel	
<b>18:00</b>	Dinner	
<b>19:00</b>	<b>Activity 7: Leisure at Jerudong Park Playground</b>	
<b>22:30</b>	Return to hotel	

Day 6 - Sunday, 25 August 2019 [RECREATIONAL]		
<b>06:30</b>	Leave hotel	Attire: Casual
<b>07:00 – 07:30</b>	Breakfast (Pack Meal)	
<b>07:30 – 10:00</b>	<b>Activity 8: Experience 'Bandar Ku Ceria' at Haji Sir Muda Omar Ali Saifuddien Park (Outdoor)</b> [Venue: Bandar Seri Begawan]	
<b>10:30 – 12:00</b>	Return to hotel (free and easy)	
<b>12:00 – 14:00</b>	Lunch	
<b>14:00 – 16:15</b>	<b>Activity 9: Brunei History Trail through Muzium Experience</b>  <b>History Centre</b> <b>Muzium Royal Regalia</b> <b>Muzium Technology</b>	
<b>16:30 – 17:30</b>	Sight-seeing of Bandar Seri Begawan [ <b>Attending Reggata Brunei 2019</b> ]	
<b>18:00</b>	Dinner	
<b>19:30</b>	Stroll through Gadong Night Market [Pasar Pelbagai Barangan, Gadong]	
<b>22:00</b>	Return to hotel	

# Day 7-8

Day 7 - Monday, 26 August 2019 [EDUCATIONAL VISIT TO GOVERNMENT SECTOR]	
07:00 – 08:00	Breakfast
08:30	Leave hotel
09:00 – 10:00	<b>Activity 10: Cultural Activity Demonstration by Ministry of Culture, Youth and Sports</b> [Venue: Dewan Di-Gadong]
10:15 – 11:45	<b>Activity 11: Creative Workshop host by Pin and Needles</b> [Venue: Pin and Needles Studio, Kiulap]
12:00 – 13:30	Lunch
14:30 – 16:00	<b>Activity 12: Sharing session with Korean Culture Club and visit to Botanical Garden, Universiti Brunei Darussalam (UBD)</b> [Venue: Universiti Brunei Darussalam]
18:30	Dinner hosted by His Excellency The Korean Ambassador in Brunei Darussalam
22:00	Return to hotel

Attire:  
Casual

Day 8 - Tuesday, 27 August 2019 [EDUCATIONAL VISIT]	
07:00 – 08:00	Breakfast
08:00	Leave hotel to Tutong District
09:00	<b>Activity 12: Lamin Warisan</b> [Venue: Tanjung Maya, Tutong]
12:00 – 13:30	Move to Belait District
14:00 – 16:00	<b>Activity 13: Muzium Perhutanan dan Pusat Biodiversiti Sungai Liang</b> [Venue: Sungai Liang, Kuala Belait]
18:00	Dinner
22:00	Return to hotel

Attire:  
Smart Casual

# Day 9

Day 9 - Wednesday, 28 August 2019 [EDUCATIONAL VISIT]	
07:00 – 08:00	Breakfast (Hotel)
08:15	Leave hotel
	Morning walk at Tasek Lama Recreational Park
09:15 – 10:30	<b>Activity 14: Visiting entrepreneur programme at:- Darussalam Enterprise (DARe) and iCentre</b> [Venue: Darussalam Enterprise, Berakas]
11:00 – 12:00	Preparation
12:15 – 13:30	Lunch [Venue: Stadium Restaurant]
14:30	<b>Farewell Lunch</b> <b>GOH: Permanent Secretary / Deputy Permanent Secretary of Ministry of Culture, Youth and Sport</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Reporting Session</li> <li>• Certificate Presentations</li> <li>• Exchange of Souvenirs</li> </ul> [Venue : 1st Floor, VIP Lounge, Hassanal Bolkiah National Stadium]
19:30	Leave the hotel
00:30	"Depart of Korean Delegates [Flight No.: BI651]"

Attire:  
Smart Casual

Attire:  
Smart Casual /  
Traditional  
Dress (optional)

*Bon Voyage / Selamat Jalan*

*Until We Meet Again / Semoga Berjumpa Lagi*



## The Participants

ROLE	SURNAME / GIVEN NAME	DOB	GENDER	PASSPORT	ORGANIZATION/INSTITUTION	CONTACTS
<b>HOD</b>	CHO / JUNHONG	1/7/82	M		Ministry of Gender Equality and Family	junhongcho@korea.kr
<b>DEPUTY HOD</b>	LEE / JIWUN	7/3/79	F	M09896623	Jeonbuk Youth Service Center	leej4437@naver.com
<b>INTERP</b>	KANG / MINHYEOK	3/7/96	M	M62286755	Korea University	mh_k9367@naver.com
<b>MBR</b>	KIM / SAHONG	2003-05-22	M	M85604621	Sudo Electric Technical High School	sahong0522@naver.com
<b>MBR</b>	KIM / SEOEUN	2003-11-14	F	M42527913	N/A	knny707400@naver.com
<b>MBR</b>	PARK / HYEOKJIN	2001-07-17	M	M16264963	Gumi Electronic Technical High School	gurwls104@naver.com
<b>MBR</b>	CHOI / EUNBEAN	2002-12-21	F	M41811296	Kyungbok Business High School	eunbean1221@naver.com
<b>MBR</b>	CHOE / JIHO	2001-05-10	F	M04515644	Changnyong Girls' High School	jiho41724@naver.com
<b>MBR</b>	HAM / DAHYEON	2002-02-26	F	M87247289	Bunpo High School	hdh_1212@naver.com
<b>MBR</b>	HAM / JIWOONG	2001-04-28	M	M76933534	Sudo Electric Technical High School	ham44lang@naver.com

## Liaison Officers

<b>NAME</b>	<b>CONTACT NO.</b>
Matius bin Datu	673 8391469
Muhd 'Aizzuddien bin Awang Badarudin	673 8643269
Abd Muiz Zulwaqar bin Saman	673 8673285
Khairunisa binti Othman	673 7130476
Fareeza Syahirah binti Rosli	673 8890960
Nurul Nadiah binti Radat	673 8934293



## Words you need to know

인사말 insamal  
- Greetings

좋은 아침 Joh-eun achim (Good morning)  
- Selamat Pagi

안녕하세요 Annyeonghaseyo (Good Afternoon)  
-Selamat Petang

안녕하세요 Annyeonghaseyo (Good evening/ Night)  
-Selamat Malam

잘 지냈어요? jal jinaess-eoyo? (How are you?)  
-Apa Kabar ?

나는 괜찮아.naneun gwaenchanh-a. (I am fine)  
-Khabar Baik

당신의 이름은 무엇입니까? dangsin-ui ileum-eun mueo s-  
ibnikka? (What is your name?)  
-Siapa nama kita?

내 이름은 nae ileum-eun [이름 ileum..] (My name is [...  
Name...])  
-Nama saya (...Nama...)

고맙습니다 gomabseubnida (Thank You)  
-Terima kasih

나는 브루나이 출신이다.naneun beulunai chulsin-ida. (I am from  
Brunei)  
-Saya dari Brunei

맛있는 mas-issneun (Delicious!)  
-Sedap!

졸리는 Jollineun (Sleepy)  
-Mengantuk

배고픈 baegopeun (Hungry)  
-Lapar

완전한 wanjeonhan (Full)  
-Kenyang/ Full

중지 jungji (Stop)  
-Berhenti

빨리 ppalli (Faster)  
-Cepat

천천히 Cheoncheonhi (Slowly)  
-Perlahan

피곤한 Pigonhan (Tired)  
-Letih

화장실 hwajangsil (Toilet)  
-Tandas

쇼핑 가기 shopping gaji (Go shopping)  
-Pergi membeli-belah

도움 Doum (Help)  
-Tolong

먹다 meogda (Eat)  
-Makan

음주 eumju (Drink)  
-Minum

치킨 chicken (Chicken)  
-Ayam

고기 Gogi (Meat)  
-Daging

물고기 mulgogi (Fish)  
-Ikan

야채 yachae (Vegetable)  
-Sayur

과일 gwa'il (Fruit)  
-Buah

쌀 ssal (Rice)  
-Nasi

가족 gajok (Family)  
- (Keluarga)

할아버지 할머니 hal-abeoji halmeoni (Grandfather /  
Grandmother)  
-Nini

아버지 Abeoji (Father)  
-Bapa

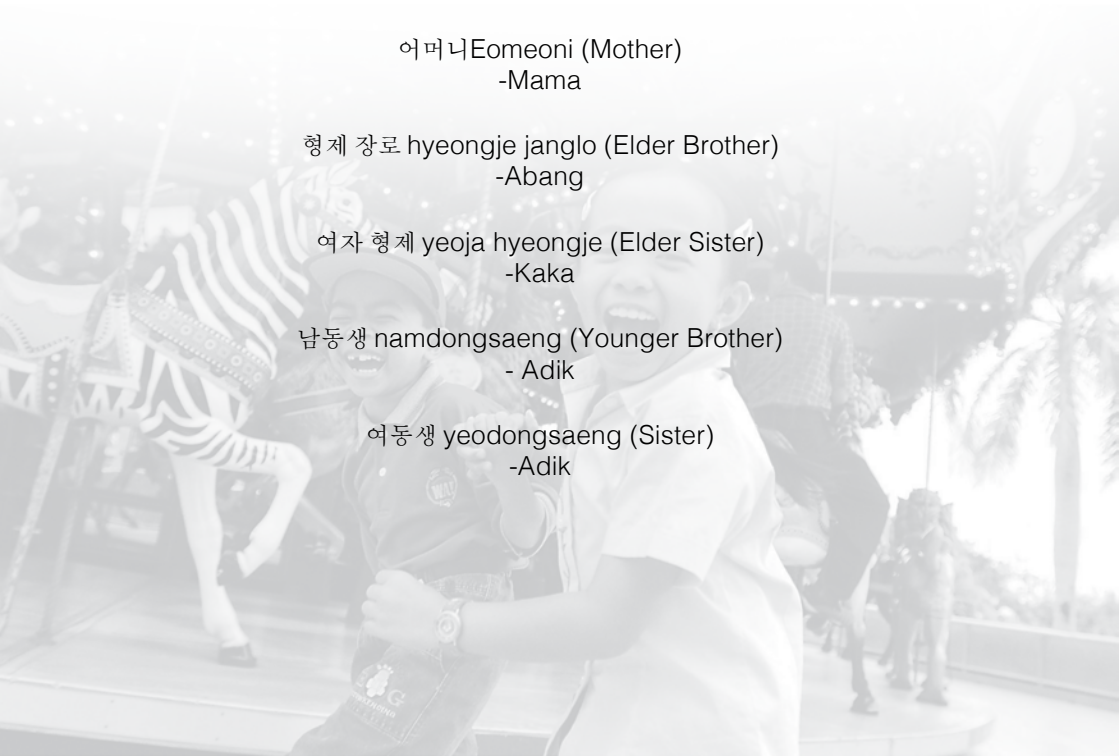
어머니 Eomeoni (Mother)  
-Mama

형제 장로 hyeongje janglo (Elder Brother)  
-Abang

여자 형제 yeoja hyeongje (Elder Sister)  
-Kaka

남동생 namdongsaeng (Younger Brother)  
- Adik

여동생 yeodongaeng (Sister)  
-Adik





بلیا کیت ماس دفن کیت

Our Youth Our Future